

# DESIGN

Les 30 plus BEAUX  
AMÉNAGEMENTS  
PAYSAGERS du Québec

ENTREPRENEUR  
PAYSAGISTE  
CERTIFIÉ



DE L'ASSOCIATION DES PAYSAGISTES  
PROFESSIONNELS DU QUÉBEC

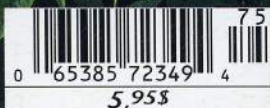
# et AMÉNAGEMENT PAYSAGER

18<sup>e</sup> concours d'aménagement  
paysager: tous les gagnants!

• Les **DERNIÈRES TENDANCES**  
en aménagement  
paysager

• Des **IDÉES**  
par **CENTAINES**

• Le **SAVOIR-FAIRE**  
des **PROFESSIONNELS**



# Art & Jardins

*Saint-Marcel-de-Richelieu*

## INVITATION AU VOYAGE... DANS SON JARDIN



Les concepteurs avaient pour mission de transformer cette cour en véritable jardin de ville. Les clients voulaient se sentir ailleurs tout en restant chez eux. Ils souhaitaient que le jardin devienne un agréable prolongement de la maison et qu'ils soient incités à y vivre. Les concepteurs ont donc créé un décor différent, à l'abri des regards. Des contours classiques et des couleurs chaudes ont dominé dans le choix des matériaux du bassin, du patio et des végétaux.

Pour les juges, ce projet est un bon exemple d'un design remarquable. Ils ont trouvé que l'entrepreneur paysagiste certifié a très bien exploité l'espace. Ils ont apprécié les accessoires comme les pots accrochés aux murs et le jet d'eau. Ils ont remarqué également que le choix des couleurs est convenable dans les circonstances.

Ce jardin, situé à Outremont, a obtenu le 1<sup>er</sup> prix dans la catégorie «cour arrière», dont le budget est de 5 000 \$ et moins.

Le bassin, à la forme classique, est le point central de la composition. De nombreux pots de fleurs viennent faire la transition entre le patio de bois et la margelle de pierre.

Photo: Art & Jardins



### CONCEPTION

*Art & Jardins*

L'harmonie des formes et des couleurs des constructions est allée à des végétaux dont les formes et les couleurs contrastent entre elles.

Photo: Art & Jardins





Les matériaux qui composent ce jardin sont principalement le bois et la pierre. L'harmonie a été créée en utilisant des couleurs qui sont très proches les unes des autres.

Photo: Art & Jardins

### LE PRIX DE L'EXCELLENCE: LE PRIX MILAN HAVLIN

Depuis 1986, le prix Milan Havlin est remis à l'entrepreneur paysagiste certifié qui a réalisé le jardin que les juges du Concours d'aménagement paysager de l'Association des paysagistes professionnels du Québec ont le plus aimé.

Ce prix a été créé en l'honneur de Milan Havlin, architecte paysagiste qui, par sa vision et ses enseignements, a une très grande influence sur le développement de l'aménagement paysager au Québec. Entrepreneur, consultant puis professeur à l'Institut de technologie agro-alimentaire de Saint-Hyacinthe, il est aujourd'hui consultant. Il a été honoré aux Floralias internationales de Montréal en 1980 et aussi par l'American Nurserymen Association, la National Landscape Association et l'American Interior Plantscape Association des États-Unis. Il a été le premier récipiendaire du trophée Habitas en 1983.

Aujourd'hui, le prix Milan Havlin est la récompense la plus convoitée par les entrepreneurs paysagistes certifiés. C'est pour eux la reconnaissance d'une contribution exceptionnelle à l'aménagement paysager québécois.



Une des grandes réussites de ce jardin est l'harmonie des formes. Le bassin est rectangulaire, le patio aussi et les pas japonais sont carrés, le tout dans une cour rectangulaire. Ici, ce sont les plantes et les pots qui apportent les formes rondes.

Photo: Art & Jardins

## PRIX POPULUS

### Art & Jardins

*Saint-Marcel-de-Richelieu*

## UN JARDIN DES ANNÉES 2000

 En remportant le prix Milan Havlin, le 1<sup>er</sup> prix dans la catégorie «cour arrière», dont le budget est de 5 000 \$ et moins, ainsi que le prix Populus, ce jardin est bel est bien le reflet des tendances qui animeront la conception des jardins des années 2000. Patio, jardin d'eau, plantes originales dans une petite cour en milieu urbain, ce jardin traduit bien la tendance «cocooning» qui marque notre fin de siècle.

#### CONCEPTION

*Art & Jardins*

Dans ce petit jardin en milieu très urbain, le jardin d'eau apporte la vie et crée une animation sans cesse renouvelée.

Photo: Art et Jardins




## UNE

## BONNE IDÉE

### Art & Jardins

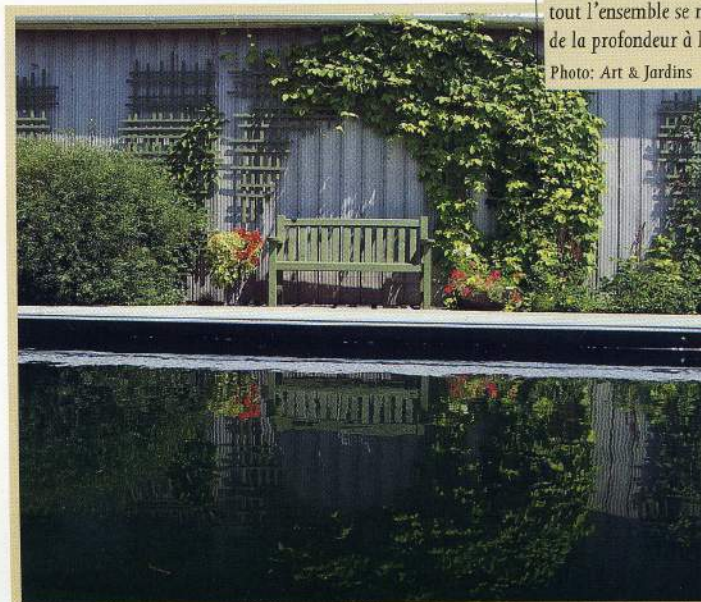
*Saint-Marcel-de-Richelieu*

## COURONNE DE HOUBLON ET ROND DANS L'EAU

 Ce hangar, situé près de la piscine n'était pas des plus esthétiques. Pour l'habiller, la conceptrice a choisi de faire grimper du houblon sur des treillis. Au lieu de couvrir la totalité du hangar, elle a plutôt décidé de créer un demi-cercle qui surplombe un banc. Remarquez, de chaque côté du banc, les pots de fleurs qui apportent une touche de couleur.

#### CONCEPTION

*Art & Jardins*



Comme le fond de la piscine est de couleur foncée, tout l'ensemble se reflète dans l'eau, donnant ainsi de la profondeur à l'aménagement paysager.

Photo: Art & Jardins

## LES PRIX POPULUS ET UNE BONNE IDÉE

Ils sont votés par les participants au congrès annuel des membres de l'Association de paysagistes professionnels du Québec. Le prix Populus est attribué à un projet, présenté au concours, que les participants ont le plus aimé. Le prix Une bonne idée est remis à une idée originale, présentée indépendamment du projet.

**COUP D'OEIL  
SUR LES PARTICIPANTS**

**VOICI UN APERÇU DE TOUS LES PROJETS PRÉSENTÉS,  
MAIS NON PRIMÉS LORS DU 18<sup>e</sup> CONCOURS  
D'AMÉNAGEMENT PAYSAGER DE L'ASSOCIATION  
DES PAYSAGISTES PROFESSIONNELS DU QUÉBEC.**



Photo: Art & Jardins

Dans ce jardin, créé par Art & Jardins, les matériaux inertes et les végétaux sont bien intégrés, ce qui facilite l'harmonie entre l'aménagement et le milieu environnant.

**COUP D'OEIL  
SUR LES PARTICIPANTS**

*L'équipe d'Art  
& Jardins a très bien  
su intégrer le style  
ancien de la maison  
avec un design  
moderne et pratique  
du jardin.*

